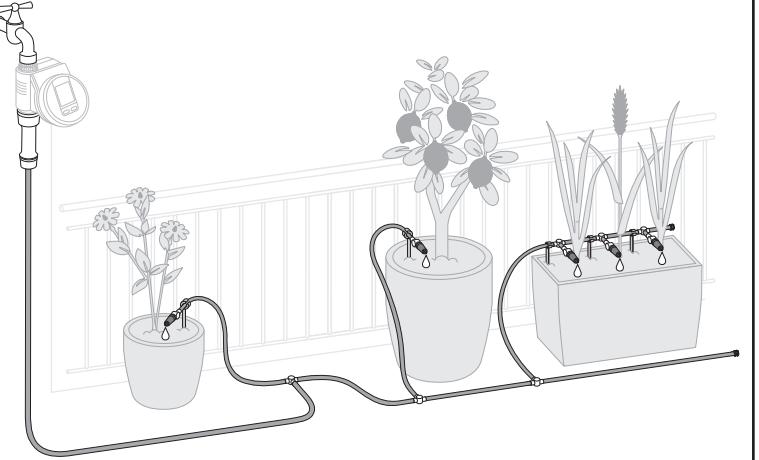




Micro-Drip-System

Art. 13402-26

Installation
video

13402-26.961.01/1223

- 1** A 1x 13333 B 1x 916

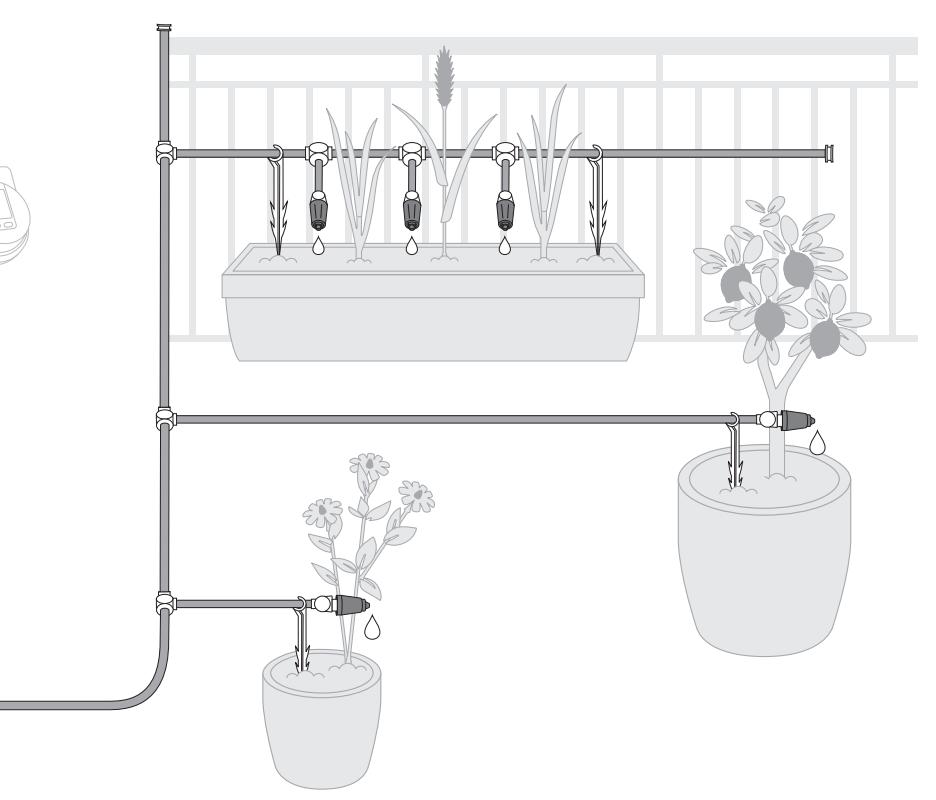
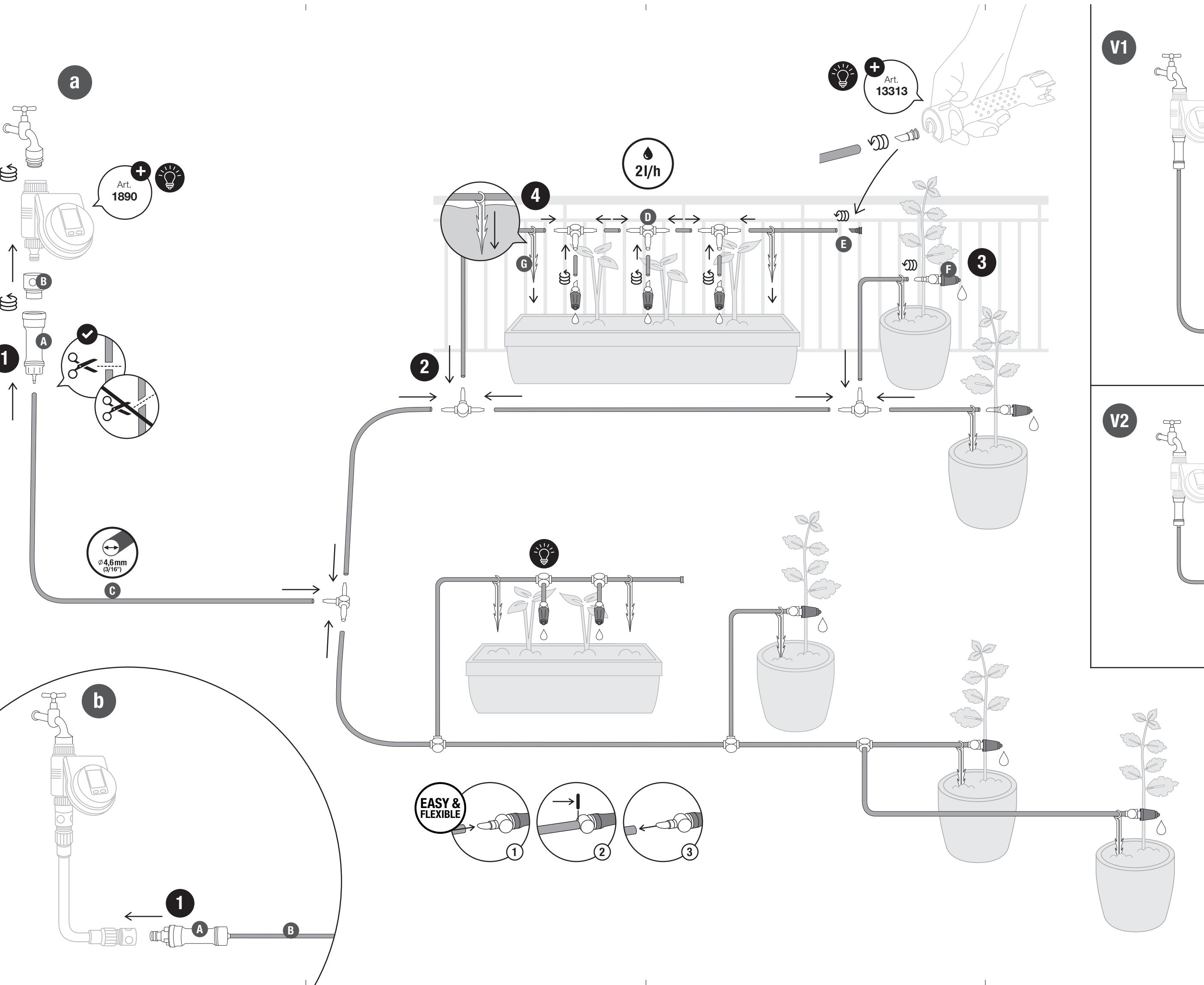
- 2 + 3**

 C 15m 4,6 mm (3/16") D 15x 13211 E 2x 13215

 F 15x 13305

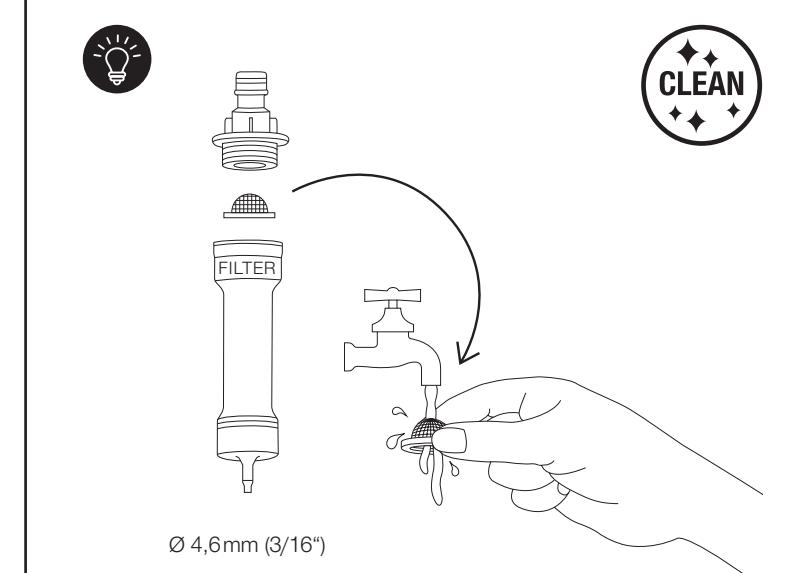
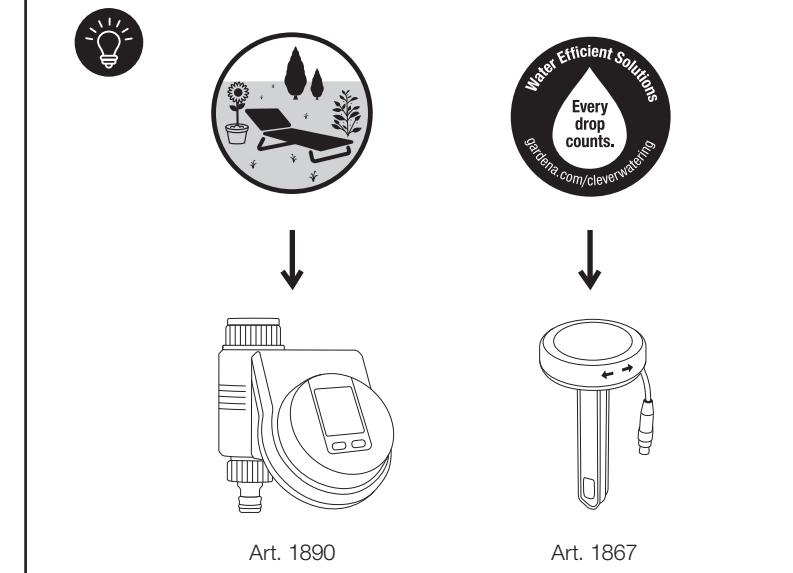
- 4**

 G 15x 13218



GARDENA Micro-Drip-System planner

Art. 13314		✓	✓
Art. 13304		✓	✓
Art. 13315		✗	✗



MONTAGE

- Basisgerät an den Wasserschloss bzw. die Bewässerungssteuerung schrauben.
- 4,6 mm Verteilerrohr zurechtschneiden und 4,6 mm Verbinder montieren.
- Tropfer an die Pflanzen positionieren und mit dem 4,6 mm Verteilerrohr verbinden.
- Mit den Rohrhaltern fixieren.
- Tip: Die Endtropfer können in Verbindung mit dem T-Stück auch als Reihentropfer für Blumenkästen genutzt werden.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Vor Frosteinbruch Basisgerät demontieren, entleeren, reinigen und frostischer lagern.
Bei Bedarf enthaltene Reinigungsnadel zur Reinigung der Tropfer nutzen.

ASSEMBLY

- Screw the master unit to the water supply or the water control.
- Cut the 4,6 mm supply pipe and fit the 4,6 mm connectors.
- Position the drip heads on the plants and connect them to the 4,6 mm supply pipe.
- Fix with the pipe pegs.
- Tip: In connection with the T-piece, the endline drip heads can also be used as inline drip heads for flower boxes.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Before frost sets in, disassemble, empty, clean and store the master unit in a frost-free place.
If necessary, use the included cleaning needle to clean the drip heads.

MONTAGE

- Vissez la centrale d'irrigation à l'alimentation en eau ou au programmeur d'arrosage.
- Couper le tuyau d'alimentation de 4,6 mm et monter les connecteurs de 4,6 mm.
- Positionner les goutteurs sur les plantes et les raccorder au tuyau d'alimentation de 4,6 mm.
- Fixer avec les supports de tuyau.
- Conseil: En combinaison avec la T-stuk kunnen de einddrippeelaars ook worden gebruikt als seriegedrippeelaars voor bloemenkasten.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Avant que le gel ne s'installe, démontez, videz, nettoyez et stockez la centrale d'irrigation dans un endroit à l'abri du gel.
Si nécessaire, utilisez l'aiguille de nettoyage fournie pour nettoyer les goutteurs.

**MONTÁŽ**

- Hlavnú jednotku priskrutkujte k prítoku vody alebo k regulácii vody.
- Odrezte 4,6 mm prívodné potrubie a upravte 4,6 mm konektory.
- Umiestnite odkvapové hlavice na rastlinky a pripojte ich k 4,6 mm prívodnému potrubiu.
- Upnute pomocou kolíkov potrubia.
- Tip: Pri spojení s kusom v tvaru písmena T možno koncové odkvapové hlavice použiť aj ako radové odkvapové hlavice do kvetinových truhličiek.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Pred príchodom mrazov hlavnú jednotku rozmontovať, vyprázdnite, vycistite a uložte na nezamrznajúce miesto.
V prípade potreby použiť na čistenie odkvapových hlávici priloženú čistiacu ihlu.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

- Βιδώστε την κεντρική μονάδα στην παροχή νερού ή στον προγραμματιστή ποτίσματος.
- Κόψτε τον αωλήνα παροχής των 4,6 mm και τοποθετήστε τους συνδέσμους των 4,6 mm.
- Τοποθετήστε τους σταλάκτες στα φτύ και συνδέστε τις με τον αωλήνα παροχής των 4,6 mm.
- Στερεώστε με τα πασαλάκια τον αωλήνα.
- Συμβούλι: Κατά τη σύνδεση με σύνδεσμο Τ, οι ακριανοί σταλάκτες μπορούν επίσης να χρησιμοποιήσουν ως ενδιάμεσοι σταλάκτες για παρτέρια λουλουδιών.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Πριν τον παγετό, αποσυναρμολογήστε, αδειάστε, καθαρίστε και αποθηκεύστε την κεντρική μονάδα σε μέρος χωρίς παγετό.
Εάν είναι απαραίτητο, χρησιμοποιήστε την παρεχόμενη βελόνα καθαρισμού για να καθαρίσετε τις κεφαλές των σταλακτών.
Πριν από την απορρόφηση, χρησιμοποιήστε την παρεχόμενη καθαρισμού για να καθαρίσετε τις κεφαλές των σταλακτών.

СБОРКА

- Прикрутите мастер-блок к водопроводному крану или регулятору подачи воды.
- Кόψите от аомлена парохής των 4,6 mm και τοποθετήστε τους συνδέσμους των 4,6 mm.
- Τοποθετήστε τους σταλάκτες στα φτύ και συνδέστε τις με τον αωλήνα παροχής των 4,6 mm.
- Στερεώστε με τα πασαλάκια τον αωλήνα.
- Συμβούλι: Κατά τη σύνδεση με σύνδεσμο Τ, οι ακριανοί σταλάκτες μπορούν επίσης να χρησιμοποιήσουν ως ενδιάμεσοι σταλάκτες για παρτέρια λουλουδιών.

ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Прежде чем наступят морозы, разберите, опорожните, очистите и храните мастер-блок в защищённом от мороза месте.
Если имеется необходимость, чистите и хранимое место.

MONTAŽA

- Privijte Osnovno enoto na dovod vode ali zalivnal računalnik.
- Odrežite razdelilno cev 4,6 mm in namestite povezovalne kose 4,6 mm.
- Postavite kapljaljike na rastline in jih povežite z razdelilno cevjo 4,6 mm.
- Ustavite kapljaljike na rastnem in podsoedinite ih k podvodačju trubke dijametrom 4,6 mm.
- Zaфиксируйте трubku klopčikami.
- Совет: В сочетании с тройником концевые капельницы можно использовать в качестве встроенных капельниц для цветочных ящиков.

ČIŠĆENJE IN VZDRŽEVANJE

- Pred nastopom zmrzal osnovno enoto razstavite, izpraznite, očistite in shranite na mestu zaščitenem pred zmrzavanja.
Po potrebi uporabite priloženo čistilno iglo za čiščenje kapalki.

MONTAŽA

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

SKLOP

- Pričvrstite Glavnu jedinicu na dovod vode ili na programator.
- Odrežite dovodnu cijev od 4,6 mm i postavite priključek od 4,6 mm.
- Postavite glavne kapaljke na bilje i spojite ih na dovodnu cijev od 4,6 mm.
- Učvrstite pomoču klinova za cijevi.
- Nasvet: Konični kapaljniki se v povezavi s T-kosom lahko uporabljajo tudi kot vrstni kapaljniki za cvetljiva korita.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

МОНТАЖ

- Înşurubați filtrul reducer la sursa de apă sau la programator.
- Tăiați conducta de alimentare de 4,6 mm și montați conectorii de 4,6 mm.
- Postațiați glavile capaljice pe plante și conectați-le la conducta de alimentare de 4,6 mm.
- Učvrstite pomoču klinova za cijevi.
- Savjet: U vezi s T-komadom, glave kapaljice na kraju crijeva mogu se koristiti i kao kapaljke u serijkom nizu za cvetljiva gredice.

CURĂTARE SI MENTENANȚĂ

ASAMBLARE

- Ana ünitesi yu kaynağına veya su kontrol ünitesine vidalayın.
- 4,6 mm bağıltı borusunu kesin ve 4,6 mm konекторları monte edin.
- Damlama başlıklarını bitkilerin üzerine yerleştirin ve 4,6 mm besleme borusuna bağlayın.
- 4,6 mm içiliğindeki tıbbatı 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.
- 4,6 mm içiliğindeki tıbbatı 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.
- İpuç: T-bağları ile kullanımında, hanımlı damlalıkları 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.

TEMİZLİK VE BAKIM

ASSEMBLY

- Înăștindeți glavnia modul cămășuită la sursa de apă sau la programator.
- 4,6 mm bağıltı borusunu kesin ve 4,6 mm konекторları monte edin.
3. Damlama başlıklarını bitkilerin üzerine yerleştirin ve 4,6 mm besleme borusuna bağlayın.
4. 4,6 mm içiliğindeki tıbbatı 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.
4. 4,6 mm içiliğindeki tıbbatı 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.
- İpuç: T-bağları ile kullanımında, hanımlı damlalıkları 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.

POČISTOVANIE A PODDRŽKA

МОНТАЖ

- Zavijte glavni modul k'ym sistemata za podavanje na vodu ili komandimem i ujiti.
- Odrezite 4,6 mm podavalačnu trubu i montirajte konector 4,6 mm.
- Postavite glavne kapaljke na bilje i spojite ih na dovodnu cijev od 4,6 mm.
- Učvrstite pomoču klinova za cijevi.
- Savjet: U vezi s T-komadom, glave kapaljice na kraju crijeva mogu se koristiti i kao kapaljke u serijkom nizu za cvetljive gredice.

POČISTOVANIE A PODDRŽKA

TOOTE KOKKU

- Mbörtheni njësinë kryesore në furnizimin me ujë ose në komandimin e ujtit.
2. 4,6 mm bağıltı borusunu kesin ve 4,6 mm konекторları monte edin.
3. Damlama başlıklarını bitkilerin üzerine yerleştirin ve 4,6 mm besleme borusuna bağlayın.
4. Zaфиксируйте трубку кlopčikami.
- İpuç: T-bağları ile kullanımında, hanımlı damlalıkları 4,6 mm içiliğindeki tıbbatla değiştirin.

ASSEMBLIMINE JA HOOLDUS

MONTEERIMINE

- Kinnitage veerohualandi Master unit veevõrgu või kastmiskomppuuteri külge.
2. Lõigake 4,6 mm ühenduspoolik sobivaks ja ühendage 4,6 mm.
3. Positioonini kokat ja pikim siipér bimede hõidini ato nobiin ja füriti 4,6 mm jungitust.
4. Asetage tigutuspool taimedele to rastennem ja igi s'virkete k'ym vodlopodavača trubba c diameetri 4,6 mm.
5. Fiksijojni me kunjat p'eri nguljen e tubave.
6. Keshil: Në idhjen me pjesë T, kokat ja pikim n'fund t'linjës mund t' p'erdoren edhe si koka pikimi n'linjë p'eri vazot e mëdh'a t'leuve.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

SURINKIMAS

- Prijunkite slégio mažintuvą prie vandens linijos arba laistymo kompiuterio.
2. Nogrieziet 4,6 mm padėves caurlui užstadiet 4,6 mm savienojatus.
3. Novietojiet pilieni novaditajus uz augimų ir prijunkite jas prie 4,6 mm padėves caurules.
4. Nostipriniet ar caurlui tapam.
5. Padoms. Izveidojiet savienojumu ar T veida elementu, galos regulejamas galutės galutės panaudotos kaip lašinimo galutės gėlių vazonus.

TİRİŞANA UN APKOPE

MONTĀŽA

- Přiřučujte hlavní jednotku k přívodu vody nebo na stolní komputér.
2. Odřízněte 4,6mm přívodní trubku a nasadte 4,6mm spojky.
3. Nasměrujte kápae na rostliny a připojte je k 4,6mm přívodní trubce.
4. Rögzítse a lesztőtükkel.
5. Tip: A kombináci s T-spojkou lze használható kápae použít i jako rádové kápae pro kvetinové truhliky.

ČIŠĆENIE A ÚDRŽBA